





●八萬噸大船由紐約開行

紐約十八號電 據可靠消息 停泊此處以避戰事之八萬五千噸英船意利沙弼皇后號 於今晨若干時間則開往不宣佈之地點。至意利沙弼皇后輪之開行 係法船匹斯多號放洋數點鐘後始報告 聞該法船載滿子彈暨槍砲。亦開往不宣佈之地點云。

● 詩不亞鐵路壹橋樑被炸

緬省布蘭頓埠十八號電 詩丕亞鐵路公司經過布蘭頓埠中心之鐵道頂上橋樑：昨有人在該橋頭之橋墩安置炸藥而發之 結果 炸成一大孔約六寸深 兩尺長 但損失無關輕重。當炸藥爆發時 有一列詩丕亞公司客車。將駛近此間之郊外也。此事現爲坎拿大皇家騎差協同市當道嚴密調查云

●坎首相將下總動員命令

柯京拾八號電 首相麥瑟士頓氏 今日在國會宣佈 渠將提壹案 爲抗戰積極進行計 坎拿大之人力暨物資財源 擬下總動員令 至全國徵兵 係爲在坎拿大國內服務者 但遠征隊之徵募 則照現日之計劃而行 任人自願投軍。

頃氏又謂英國之決心抗戰到底。無論法國敗跡之結果爲如何。即是坎拿大之決心也。頃氏遂宣佈爲應付常國戰事緊急之重要步驟如下。①全坎拿大之人力暨物質財源。擬下總動員令。②擬登記全國人力。③坎拿大第一隊分遣隊抵達冰島。④擬另設立國家戰時服務部。⑤擬擴大大坎內閣。於是星期內再行宣佈。⑥除已徵募之三萬八外。再立即徵募四萬人。⑦擬招募非常備軍隊。俾達到充分實力。

又據國防部長跑亞氏聲稱。在坎拿大身體康健之人。年齡在四十五歲以下者。則施以機會與「責任」俾自自動投軍。

再據頃氏宣稱。渠所提議之人力總動員案。

爲極大便宜計  
請吸

# VOGUE

幼嫩煙絲

買護克幼嫩煙絲。二  
好之爽心事。事因  
和又較好。且能捲  
較爽。及從心所願  
也。故用護克幼嫩  
自捲煙仔。其代價  
快與經濟也。



則為愉  
烟絲以  
之煙仔  
成較純  
烟質較  
價平貨

半磅庄每罐六毛

每包一毛

裕綸德記有限公司

香港總店

YEE LUN ARK LEE LTD.

534 1/2 FISGARD STREET  
P.O. BOX 1153, VICTORIA, B.C.

溫寧華校店

YEE LUN CO.

P.O. BOX 131  
VERNON, B.C.

香港永平街

1 WING KUT STREET  
HONG KONG, CHINA

溫寧華校

久經 著名  
飛機 嘜  
揀手 壹粘  
嘉禾 嘜 無穀 無砂  
十淨 絲苗  
軟滑 甘香  
經已大宗抵步  
并新辦到  
各種 菜米  
批發 相宜

譚誌數言藉佈謝忱  
龍錫名錄 恕不稱呼

西河總管	九牧公所	顧繡鏡屏壹幅	祝詞	金利源
林舉振	顧繡壹幅	立寬	炳元	舉仕
立棠	善槐	顯燧	立祝	炳進
逸川	舉學	禮舉	家俊	寶舉
鏡屏壹幅	賀金十七元	祝詞	伍根廷	蔣委座肖像一幅
花瓶花碟洋畫	梁世權	水松畫一幅	譚師曼	羅月瓊
胡迪醒	橫額鏡屏一幅	余林壽華	善喜	水松畫壹幅
敬派	惠報	耀洪	勤捷	大光燈一枝
佑贊	河溪	榮輝	敏旦	丁耀
佑悅	敏繳	惠橙	林容等	時辰鐘壹座
善達洋畫二幅	惠報林主席肖像一座	惠沼	吳連有	
鵝蛋鏡壹個	惠沼	籐椅壹張	棣富	茂韶
達榮	惠叔	允業	惠快	敏富
崇問	惠務	寧福	旭金	崇頃
根有	敏管	妙華	善謙	崇祿等
				鐘椅傢私等物賀金

Armstrong  
304 D  
Funerary  
Chapel  
High

祭堂新敞 佈置莊嚴

▲片辰拒日會道謝啓事

逕啟者竊自中日戰爭爆發烽火遍地殺人盈野政府展開閉  
面長久抗戰爭取最後之勝利本會即於此時組織成立計有  
三年之久全僑廣昌榮店爲本會召集開會議之場所有電  
及各項費用耗去不少悉由廣昌榮店僑胞自動報効愛國熱  
誠無以復加再者五月十二日本會組織附設傷兵之友社即  
席選出隊長周逢享隊員關文光劉恩君廖月仙月愛二女  
出發徵求募捐最爽快者廖二女士自動將平時積得買朱  
力糖菓銀各捐壹元做傷兵之友社員以資鼓吹劉恩君報効  
自由車戰勸募員往打倫備埠及蘭口徵求社友捐款現已結  
束見成績可觀實賴數位及二女士來往募捐勞苦不辭對於  
僑界擁金自樂者判若霄壤如廣昌榮僑胞及募捐員二女  
出財出力愛國熱誠加人一等本會同人特誌芻言以伸謝忱  
此佈

胡寶	林嶽南	李潤澤	繆康發	林榮泰	鄒扶	李秀菓店	李漆明	周廣雄	劉蘇星	市丹達菓店	域多利碧架	雷裕屏	關元恩	鄧榮章	來勝館	久雲
黃華棣	黃能屈	林金祥	繆文義	林時渠	梁大	司徒鴻	益豐	中央店	地力士	埃地路	何同德	劉海	黃瑞亭	馬呈瑞	永益	東亞
黃興	黃德謙	李周祺	黃嵩	阮華	蕭寧好	劉月寶	黃廷述	周蔭榮	沈月媚女士	黃榮練	雲高華埃崙公司	劉海夫人	黃傳業	周逸經	李俊	東亞共壹元
李和	張燦安	謝廣業	韋高	劉月寶	鄧厚滋	黃鳳潮	李和	岑家振	關庭新	黃華挹	萬新	劉光貽夫人	周廣麟	劉錦綸	盧奕禎	盧奕禎
彭愛田	繆贊湘	劉寶璋	林惠溶	黃榮收	林榮收	黃鳳潮	黃榮收	永生隆								

啟者本餐館在亞省巴血埠地位富中傢私  
備生意向來暢旺今因各股東志圖別業自願  
生意及傢私全盤出賣取價特平如有親朋欲  
斯業者請來面議或函商均可勿失良機

Paris Cafe  
P.O. Box 37 Barthhead, Alta.  
六月十三號 本餐館主人啟

六月十七、十八、十九號放  
各巨片  
「歇憐的恐怖時代」  
「走狗」  
「荷京」在德軍鉄蹄蹂躪之  
「居危」  
諧畫「信不信由你」

敢者本寄廬同人等於月之九日舉行喬遷典禮荷蒙 宗親  
友誼惠贈賀金祝詞鏡屏字畫時辰鐘檯椅傢私暨各種禮物  
又派代表蒞會賜教隆儀稠疊情誼肫摯拜登之下蓬畢生輝



▲十德寄廬喬遷鳴謝

加拿大 雲哥華 醫生薛覺慶司理

〔主治〕小便利痛・五淋白濁・鵝頭鹹疳・  
橫痃芒菓・魚口便毒・面似虫行蟻咬・紅点  
斑癢・梅毒瘰脚・膿水淋漓・服到此丸・莫不  
斷根・雖入危境・亦得逃生・一服立効・如不  
應驗・原銀奉回・包飛郵送上・

（黑靈膏）每枝一元

〔主治〕皮膚濕毒・乾濕疥癩・水蛟鹹粒・  
紅雲白癬・牛皮頑癬・陰陽惡癬・楊梅爛頸・  
花柳爛脚・外科諸症・

敬文氏代理  
 GAIN MON SIE,  
 P.O. Box 1437 Quesnel, B.C. C.  
 敬啟者  
 凡身體衰弱。以致陽痿。腰痛。遺精。夜便  
 耳鳴。眼花等症。服完雙料藥物一樽後。各  
 症定然痊愈。且能令口口發育。永遠長大。各  
 氣百倍。此不特立身立家之有爲。卽爲國亦增  
 以強民自任。鐵中鏢鋒者矣。請我僑胞早日購  
 之。(有說明書) C.O.D. 不受見諒。寄即  
 紙請買担保。寄費壹毛。買者自理。

正強大器丸  
 試用壹元  
 單料二元七五  
 雙料五元二五

正強大器藥水  
 試用壹元  
 單料二元  
 雙料五元二五

暫收銀九折  
 隨時可服  
 不傷身體

暗市黨長壽店(又名花亭)

包辦殯喪  
 由二十元起  
 地價另計

（城埠）茂利號 雲高華 招利 富貴全 財利  
共五元 湯龍駟 繆少雨 每五元 關祝華  
三元 滙生源 阮 晉 黃寄生 劉孔正  
林舉振 加拿大餐館 域多利餐館 興利號  
賓路餐館 晉美 寶源 洞庭 和昌 成利  
宏利 大專 全利 中興 釗利 寶山  
廣州 福祿壽 黃梓華 李振漢 德隆號  
梁耀 雷傑 趙崇業 農產公司 劉光貽  
呂壽 果樂北菓店 周成鉅 陳祿梅  
每二元 周靈夫人 關祝華夫人 陳來德  
鄭悅精夫人 關元恩夫人 昆利 周成巧  
福安榮 黃蓉芳女士 湯合益 興源 黃莊  
萬榮舉 周建 新民國報 萬育堂 奇珍  
萬燕樓 永泰 生財 舍芳 民安 李翠  
來 荆維珍 周生恩 盧奇香 李翠芬  
周生恩 盧奇香 李翠芬

共銀十三元五	(市巴崙埠)	周煥家夫人	胡連富	馬立綬	馬立綬夫人
蘇漢	楊福泰元	徐炳贊二元	楊輝坤	徐注才	
朱聰	朱馴	楊練榮	每壹元	共銀拾四元	
周從心	馬華照	甘容堅	曹饒	姑占	
徐炳練	沈錦田	每壹元	共銀拾四元	(待續)	

**花柳一掃光**

HEN SANG  
155 Pender St. E. Vancouver

驚肉跳、百藥無效、一服見功、真妙  
消除：包飛郵送上。

**內消痔丸** 每樽壹元

〔主治〕肛門痕癢、內外痔瘡、大便艱難、腸頭反凸、遠年痼血：一服見功。若不効驗，原銀奉回。

**活命靈丹** 每盒壹元

〔主治〕楊梅結毒、遍身潰爛、膿水淋漓、痛苦難當、疥癩瘡癬：一掃全愈。

**愛情花露** 雙料 五毛

〔主治〕愛慕性急、慾動精流、未交即洩、遺精夜尿、每用六滴、濕于陰前：僅十五分鐘之久，有神化之戰術。能柔能剛；能弱能強。久戰不倦，抵抗力強，誠一種之妙藥也。

**花柳一掃光** 每盒二元

雲高  
 賚來旅館  
 華埠  
 LOYAL HOTEL  
 258 Pender St. E.  
 Phone Seymour 2926  
 Vancouver, B.C. Canada  
 二九二六 電話詩應

---

本旅館  
 同謹啓

僑胞賜顧  
 格外歡迎

往來便利  
 租價克己

暫住聽命  
 常居亦可

四時順應  
 冷熱水類

被褥鮮明  
 房間百一

樓高五層  
 二五八號

片打街東  
 設在雲城

賚來旅館

電話詩應 ○八二三

何京十八號電 今日正午首相麥瑟士頃氏對於人力總動員提案 主張加以第二讀會。○○○黨發言人則要求候至今晚始以第二讀會。俾得以研究該提案也。但頃氏欲該提案立即成例云。

●城埠一老華僑服毒自盡

城埠函。老華僑李卓立 於昨晚午夜（十八夜）尚在番攤巷碎賭館謔笑自若 不意於今（十九）日下午約四五點鐘。有同居之人放王回寓 始行發覺死去。惟口角尚有白沫。似死去未久 檢點各物 乃發覺服藥自盡云

▲黨近抗日會賣茶籌款

黃基	蘇權	馮基	武王	陳宗片	另五毛券十壹名	梁慧三	鄭翠臣	侯廣	黃龍德	勞十名	葛汝坤	黃基
伍想	曹德廣	伍想	鄭國松	黃宗啟	黃百英	馬錦兄弟公司拾元	馬宗孟	黃元	馬望修	每銀四十元	賈路餐館四元	每二元
黃崎連	蘇枝	黃崎連	鄭慶則	余錦	馬錦	共銀三十元五角	黃德	鄧煥	盧奕瑜	呂練	劉兄弟公司	昌練
周顯裕	周顯裕	周顯裕	劉嵩	劉百	馬光祿	黃華清	胡維爵	廖錦忠	馬立志	蘇揚狗	阮錦宗	蘇揚狗
楊東	曹餘	楊東	鄭業	每壹	曹	馬錦銘	鄭就	黃凱世	馬慶	五毛券壹名		五毛券壹名

衝乏力。未交即洩。此等惡疾。若不療治。床前妻妾。絕望風月。若欲亡羊補牢。請服本堂之陽痿救星丸。每夜一服。能御妻妾。挽回風月矣。藥不實驗。不敢誇口。如不立效。原銀奉回。

**猿意急性丸**

慢性者每食壹粒。急性如星火。莖小者每食兩粒。俾及快。每料五元。試用壹元。膏丹丸藥。多是車大砲。不可盡信。請君試購壹元。用過立效。再買未遲。免至被騙。為高。

**奇異靈丹** 每樽二元

(主治) 五臟痼疾。心胃氣痛。蠱腫肚痛。大便閉結。小便不通。花柳餘毒。風濕骨痛。牛皮頑癬。皮厚重重。面隱紅。疔類似癰。瘋。眉毛髮落。心。

冊者因多。惟未註冊者亦有。本會爲體念我會會員初衷。故特於本年五月間又召集三部代表團聯席大會一致通過。凡我旅雲城卡三埠及散居埠仔未註冊之會。請遵依註冊例。早日到來本會註冊。俾同享受本會切權利。特此通告。

(註冊期限由六月壹日起。至十二月尾日止。)

中華民國廿九年 六月一日 鐵城崇義總會啟

(所務事普宜雷)  
UNN LOUIE  
one SE 0823 Suite 1.  
Main St. Vancouver, B.C.

根 雷

民刑訴訟 交涉事宜  
交易合同 買賣契約  
各項燕梳 按揭經紀  
親友委托 快捷妥當

寫字樓在緬街四百四拾號







●德機昨襲攻英國之東部

國以此次求和條件難免苛酷。

譚伯葉 血戰台莊 二  
關影憐 兒只  
徐柳 情淚濕青衫 二  
鳳 嬌投水 三

細明  
花旦

撮上悼英魂二  
只新奕

錢

HC

函索即寄

\_\_\_\_\_







洪門信條  
以義氣團結  
以忠誠救國  
以義俠除奸

• 寫  
• 生

(未完)

之原因  
(忠義鄉人)

豬腸猪肚俱與姑食。其姑食後。竟然死去。此又出乎意外。惟有促其夫歸。謾稱其姑急症死。亞廣見其尸屍身瘀黑。似受毒。放心不下。乃稟官。縣官驗屍。確係生前受毒致死。立拘麥氏嚴訊。麥氏祇得直說。謂因二伯父所教唆。縣官又拘二伯父下獄。事關救唆殺人。罪與直接殺人等。二伯父極口呼冤。謂猪腰杜仲可担壹担俾我食。焉能毒死人。官驗剩餘之猪腰。投於狗食。狗亦輾轉斃。遂定案。二伯父與

讀林小唐先生爲域埠華僑拒日洪門協進會實茶籌款救濟祖國傷難。同往叨咬。占尾利市等埠。勸銷茶券。感賦後。謹此奉和。

（李振漢）

救傷濟難頻籌款  
有責但求人各盡  
我軍氣壯臨前敵  
四萬萬民齊努力

爲國奔馳耽瘁勞  
論功遠計孰居高  
倭賊勢窮困內壕  
到頭勝利屬吾曹

詩界



吳佩孚公子之謝函

有。彌觸所曉之痛。怕有替公。  
出慰慈親。攀拍三周。泣將

萬萬民齊努力 到頭勝利屬吾



<p>五洲藥房發售</p>	<p>著</p>	<p>專能潤皮止癢功效卓</p>	<p>現紅斑不論癩癬濕毒</p>	<p>此藥水尚治皮膚濕毒</p>
---------------	----------	------------------	------------------	------------------

ENO CHOW CO  
 104 PENDER ST E VANCOUVER B.C.

小鰐三毛五  
外埠每樽加郵費壹

ENG CHOW CO.  
104 E. Pender St. Vancouver, B.C.  
雲哥華五洲大藥房啓



用各人所愛悅之  
煙絲捲煙。其價  
值亦相同。惡頓  
煙絲是也。其煙  
質醇淨又芬香。  
令人滿意。且極  
易於自卷也。

壯陽藥丸 (Preston's Nerve Food)  
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元  
鱉魚肝油十六盎砂每樽六毫九仙  
純和瀉油十六盎砂每樽二毫九仙  
(此是俄國石油)  
藥單小心配合 洗菲林及晒相

本旅館設在雲哥華埠適中地點久蒙僑胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫暖冷熱水喉溫泉浴室近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎

電話 矢么2953 L 門牌片叮街東壹三九號馬金紫總堂樓下

司理馬本步敬啓

若汝將眼小心驗過。及配以適當之眼鏡。則汝可以看物清楚。而思想更加靈敏。

今日之眼鏡邊及臂。是極時髦的。而且美觀。請早約定時間光顧。

畢文氏視力測驗師  
露斯氏

畢文氏視力商店謹啓

雲埠喜市定街西六〇五號

\*\*\*\*\*

**Pitman's**  
Optical House  
605 W. Hastings, Vancouver

\*\*\*\*\*

生隆棧藥材

[illegible]

啟者弟於去歲因感渴身困倦煩燥不寧故延醫診治均以  
 骨蒸發熱誰知愈醫愈倦愈飲愈渴幸友人介紹請 趙醫  
 調理果將尿一驗判爲甜尿二消症該云由於腎陰虧損假  
 浮游致令津液乾枯遂渴飲無度云蒙即對症施藥療治不  
 一月大奏奇效前患已失著仍續服一必愈甜尿九一連服  
 餘今覺體魄比前益壯操作不倦矣愧無以報謹誌數言聊  
 鳴謝

旅雲埠 新會竹灣村人 弟馮賢配敬頌

辦到  
 唐山新瓜菜種子上市

芥菜白菜米 鑾菜芥蘭米 松蒿莧菜米 菠菜盎菜米

絲瓜冬瓜仁 葫蘆黃瓜仁 荷蘭角豇仁 豬腸不莖仁  
代售美國 立止扯氣器具 每副拾五元如再買 藥水每樽五元五毫  
專科醫生

▲趙邦立統理內外全科花柳雜症

Sang Lung Jan 35 Pender St. E.  
Vancouver, B. C. Can. Phone Sey. 6923R

◎培元搜毒丸 一二兩二圓半  
治正氣已傷花柳餘毒尙留遍身疼痛手脚拘攣或  
疔毒癰癤或芒果鹹疥魚口便毒潰爛不斂或愈而  
復發或尿管微癢等症

◎紅白痢症散 每罇一圓  
新久久痢或紅或白或夾赤白裏急後重欲大便不  
人便而下膿血游穢者服幾樽必好

◎養心生血丸 二兩二圓五

視物帶朦 睡中驚悸 心跳怔忡 四肢冷凍 夜不安眠 胆怯心慌 目睛無力 每失記性

▲夜夢遺精丸 每兩壹圓二毫五 兼治無夢滑泄二兩見功

▲新久白濁丸 每盒壹圓二毫五 新久刺否早起封頭皆合

▲消粒解毒丸 每兩壹圓二毫五 血毒濕毒癰粒食之斷尾

▲皮膚止癢水 每樽壹圓二毫五 暴毒瘡立裏養藥之印子

尋芳後小便數而痛大便閉結小腹扯痛芒果鹹疳  
 疔毒瘋風血癰服後片時盡驅其毒  
 本藥行爲國難聲明始創老店在粵東番禺鴉湖鄉  
 被焚現雖復業設郵政館以便中外梓里寄家書惟  
 不接滙兌第四支行在廣州市漿欄路九十四號爲  
 淪陷只係看守不做生意第六支行在廣西梧州小  
 南路七十九號爲鍊散人口亦暫停

曹子七疝丸  
 每樽一二圓  
 小傷氣舉丸腫二兩見效

羅省分行  
 曹統新醫生由唐回  
 美診理內外全科跌

**T. SUN**  
Temple S  
les, Cal., U

驗良藥  
疥癬瘡  
雜症發  
售經

打咳血花柳白濁丹  
疥癬瘡雜症發售經

**藥行**

C.  
900  
Los Angeles

通訊地址

**現在發貨指定兩處**

〔祖國〕香港大道西四百六十五號一樓  
〔外埠〕美國羅生埠漆埔街九百號

◎險哉脚氣衝心

弟因國難家運刺激已深形容憔悴突發脚痛肝床難起適遇曹統新先生由唐回美請他診之一劑止癢即愈

**症取約一律歡迎救**

**急良方目錄印便承**

**索即贈**

復回維省埠總行照常營業問世  
 以爲報特登片言致謝並介紹僑胞知書統新先生  
 浦理一星期幸獲痊愈求先生定快氣衝心降臨  
 腫到陰囊更覺氣喘又求先生定快氣衝心降臨  
 醫生曹統新 配藥妙如神 病者函求治  
 功効確超羣 口碑載道 一問無迷津  
 求之必得憐 早免財床叩 托足天涯遠  
 染病有誰憐 幸有靈丹在 却病快如仙  
 感恩無可報 聊寫數言陳  
 弟忽然項部起紅粒似癬非癬似癬非癬痕癢難忍

盡中西藥料無一見敘適友人劉卓儀君過訪囑  
病情函求曹統新先生醫治果然藥到回春脫離離  
苦感此恩德無以爲報特奉短章以鳴景仰並介紹  
同病者知所問津焉

旅加拿大掘付馬埠 Sam Chong Laundry  
Box 2, Athalmer, B.C. Can. 對雁隆鳴埠



# 美盛金舖

MEE SHING  
109 Pender Street East  
Vancouver, B. C.

十足金葉首飾  
各廠大小鐘鏢  
各款眼鏡  
代理開平明報  
全年報費五元  
五毛  
司理鄧洪隆啓

# 大羅仙算命

小批八字一元  
加批星盤三元  
中批大卦未暇領教。  
如蒙賜顧。請寫明今  
年幾多歲。某月某日  
某時出世(西人日主  
亦得)男命抑女命。  
連同筆金住址。付來  
下列信箱便妥。

TAI LOR SUN ESQ.  
P.O. Box 475  
Vancouver, B.C. Canada.

## 好園口馬出賣

馬皆馴良健壯：慣于柴山拖樹工作：每匹  
價銀七十五元以上：包能滿意：(本人買  
賣馬匹：有卅年之經驗：)  
A. E. Smith, 249 Prior St.  
Sev. 5821

# 舉氏實驗萬應搜毒藥精

此藥專治：小兒疳積、黃白痢、紅痢、白痢、便毒、橫痃、魚口、各種瘡毒、楊梅結毒、筋骨疼痛、遍身瘙癢、面黃肌瘦、精神不振、飲食不進、咳嗽吐血、皮膚瘙癢、紅腫、疥癩、濕疹、大便秘結、諸般白濁、等症。不論新舊，服此藥精，無不立見奇效。此藥精乃舉氏祖傳秘方，選用名貴藥材，精工製煉而成。凡患上述各症者，服此藥精，無不藥到病除。每瓶定價大洋一元，小瓶五角。總發行所：加拿大華埠大馬路，舉氏藥行。電話：二二二二。

## 廣東新聞

◎粵省限年底禁絕娼妓  
粵省府昨通令各縣市政府，限於本年十二月底以前，將轄區內所有娼妓，一律禁絕。逾期不報，或報而不辦者，將依法嚴辦。此令。

◎台山各鄉匪蹤頻現  
台山各鄉，近日匪蹤頻現，擾害地方。縣府已派兵前往剿辦，並請各鄉民注意，如遇匪蹤，應即報知，以便派兵圍剿。

◎台山各鄉匪蹤頻現  
台山各鄉，近日匪蹤頻現，擾害地方。縣府已派兵前往剿辦，並請各鄉民注意，如遇匪蹤，應即報知，以便派兵圍剿。

△言情野草開花全集  
內容：香艷、離奇、驚天動地、情節曲折、引人入勝。每冊定價大洋一元，小瓶五角。總發行所：加拿大華埠大馬路，舉氏藥行。電話：二二二二。

△局報邦定梁  
Leong Wing Bong  
13 Pender St. W.  
Vancouver, B. C.

△世界傑作精華  
內容：世界名畫、名詩、名曲、名人傳記等。每冊定價大洋一元，小瓶五角。總發行所：加拿大華埠大馬路，舉氏藥行。電話：二二二二。

源利金  
GIM LEE YUEN HING KEE  
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.  
Phone Seymour 0899

總經理林舉振謹啓

新到大國貨批發  
輕浮雪耳、雪白竹筍、北江冬菇、北江香芋、天字草菇、淨絲燕窩、九龍吊片、九龍串鱔、生晒蠔豉、大紅蠔豉、合時水貨、各種鹹魚、罐頭食品、油米雜貨、蘇杭藥材、參茸玉桂、蛤蚧補茶、菜種瓜仁。

新到大宗 各種布疋  
新式布料 到來趕製 大宗工衣 幫襯及說 各種款式 俱備 足色鮮艷 精製良布

錦昌公司  
GUM JUNG CO. LTD.  
102 PENDER STREET EAST  
VANCOUVER, B. C.  
PHONE SEV. 7003

獨家經理 人人滿意  
處處讚譽

Watson's

獨家經理 人人滿意  
處處讚譽

602 Watson 超人造絲短袖衫 每件壹元五  
604 全上——等巴褲頭短褲 每條壹元壹  
605 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
606 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
607 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
608 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
609 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
610 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
611 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
612 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
613 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
614 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
615 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
616 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
617 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
618 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
619 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五  
620 全上——短袖連短褲 每條二元二毛五

雲高華 大拿加  
應驗花柳掃毒藥  
KWONG CHAI TONG CO.  
92 PENDER, E. VANCOUVER, B.C.  
PHONE SEV. 2491

治諸  
五淋白濁 疳疔瘡毒 魚口便毒 橫痃瘡毒 皮膚濕毒 遍身瘙癢 筋骨疼痛 諸般瘡毒

茲將自製各膏丹丸散列下  
花柳疳疔膏 每盒壹元五  
萬應拔毒生肌膏 每盒壹元五  
跌打藥水 每樽壹元二五  
參茸三鞭補腎丸 每樽壹元二五  
本堂專辦祖傳地道藥材各正字號膏丹丸散花柳香品發客特設電話傳單快捷妥當諸君光顧無任歡迎

總發行廣濟堂醫生林弼臣啟



**中國醫藥學方**  
**中國藥製煉**  
**最合國人服**  
**主治諸虛百損**  
**益氣養血**  
**（代理處）**  
 萬茂堂 德隆 元城 廣生 金源 雲埠  
 育自堂 隆發 埠發 萬生 利源 埠

賤容縮影。皆因廉省告白。非係似此細小。高大成人。請君放心。早日迎妾歸門。料理一切。

▲蔣委員長大爲震怒

四五料每



現代佳偶。普學文明。自由結婚。或有三角戀愛之意中人。情根深種。不能完成婚事者。試此香素。鍾情已有。如若不信。請嘗試之。便知予言不謬。

（呂祖煉丹）  
每料六拾粒五元  
試用十粒壹元

房術乏力者：口含化一粒。藥達命門：鼓舞腎部：如龍似虎：有出神入化之戰術：得此訣助：獲福無窮：腎莖短小者：每次口含化兩粒：由小如多：且含且大：愈吞愈偉：抑有懷疑：先購試用：的當立效：再購亦佳。

（呂神絕咳丸）  
大盒三毫五  
小盒一毫

傷風咳嗽・口含米粒無論遠咳近咳有痰無痰・有血無血俱食無妨雖三十年之老咳能以斷根如不立効原銀奉回

(消痔丸) 每盒壹元

主治肛門痕癢 內外痔瘡 大便下血・努出腸頭 遠年疝血・紅白痢症 百藥不效者 一服見功 如不効驗 原銀奉回

如蒙光顧・C.O.D.不受希爲見諒

南洋星洲百靈社啓  
英國  
雲埠代理天生堂

CHEN SANG TONG  
 Vander St. E. Vancouver, B.C. Can.

趨時春天衣裳應市

工精價廉

遠近僑胞

希留意焉

貨價印備 承索即奉

電話（矢磨）三四八〇

英華公司  
(蘇杭車衣)  
YING WAH COMPANY  
Dry Goods  
5A Pender St. E. Vancouver, B.C.

▲粵屬新聞▲

駐港官員舞弊浪漫

▲蔣委員長大為震怒

香港特訊 我國自抗戰發生後 經在本港及南越之海防設有運輸機關多處 規模宏大 員司人數頗衆 該機關員司 努力工作 刻苦爲國者固不在少數 惟是日沉迷酒色 流連歌台舞榭 毫無愛國觀念者 亦大有其人 例如年前某貴子在舞場以五千代價飲一瓶汽水 以示奢豪 博婦人之一笑 久已騰笑中外 爲僑胞所痛心疾首 年來駐海防之員司 浪漫行爲亦與日俱進 竟有在酒樓旅店或舞女家中辦公 從未一到公辦室者 其荒唐行爲 可謂已達極點 至於假公濟私 中飽私囊 正當公務則廢弛放棄 種種事實 凡稍與各機關接觸者 莫不知之 最近蔣委員長侍從室探悉上述情形 據實呈報 委座聞悉之下 大爲震怒 於四月十四日親下機祕中字第二七九零號手令 嚴加申斥禁止 原文曰「海防運輸機關人員之舞弊 例如私自組線運輸事業 託人出面假公濟私之類 尤其在跳舞場酒樓旅館奢侈浪費 殊堪髮指 并有海防專設舞場三個爲運輸人員之傳說 並聞香港亦有同樣情形 似此若不嚴禁 何以革命 嗣後各級主管長官 應各自負責檢舉 并隨時派員密查詳報爲要」云 並聞侍從室方面希望港越僑胞如有發覺公務人員有上述行爲 可隨時向重慶蔣委員長侍從室告發云 又訊 行都重慶官常向極整飾 公務人員 絕少不法行爲 憲兵機關組織極爲嚴密 是以抗建工作非常整肅 國際視聽爲之一振 凡到過重慶之中外人士 莫不一致承認行都紀律之佳 充滿青年精神 例如上月有某長官 因宴客張筵 費數百元 恐爲憲兵查悉 特賄賂酒家將賬單寫爲價值數元之小酌 卒被憲兵查出 處以極嚴厲之處罰 委座鑑面無私 國人莫不稱快云

粵省烟民約共五萬餘

韶關航訊 民政廳爲加緊推行禁烟 特舉辦調查全省各縣烟民人數 以便切實辦理 查此項全省烟民人數統計 除該廳調查所得外 一部係根據各縣報告而來 計陸豐一千三百九十八人 河源七百四十七人 寶安二百人 龍門三百四十一人 紫金縣六百零一人 新豐二百人 潮安一千五百人 揭陽一千五百人 澄海六百人 饒平九百五十七人 普寧八百二十五人 惠來六百人 豐順五百五十人 興寧二千二

雲高華埠  
生活新記藥行

本行進辦祖國各省地道  
道生熟藥材安南各樣土  
木人參正高麗參平北鹿  
茸澤春鹿尾杞搜羅各號  
膏丹丸散海狗鞭花柳參  
化症用品發行零沽一律  
歡迎自置電機磅磅裝丸  
僑胞光顧仰留意焉

WAT SANG SUN KEE CO.  
87 PENDER ST. E.  
VANCOUVER B C

電話 Marine 3529

**買紙料者注意**  
本公司常有各種紙料齊備。如包物紙。則紙繩仔。信皮。紙筆。及學校用品。華友光請留意焉。

Columbia Paper Co.  
Vancouver, - Victoria.

哥林比亞紙公司謹啟

榮榮公司啟事  
 本店開製臘味及常有新鮮肉  
 品發售：久已膾炙人口：現  
 因原舖窄狹：特遷往喜市定  
 街東式白八十號擴充營業：  
 男女僑胞：尙希源源賜顧爲  
 荷.....

岐關公路最近情況

香港飛郵 岐關西路 雖已完全修復 惟  
式客車 尚未恢復行走 現中山商民 運  
出澳推銷 多以單車代步 但大批貨物仍  
准出境 且沿途各扼要地點 均有敵偽駐  
對於來往商民 諸多騷擾 稍有抗命 卽  
槍掃射 敵僞平日在我淪陷區暴行 概可想

白人	梅縣壹千零六十七人	五華七百人
連平七百三十七人	蕉嶺四百六十五人	
連平七百三十七人	龍川壹千六百一十七人	
連平七百三十七人	陽江壹千零廿八人	
連平七百三十七人	信宜四百廿壹人	化縣四
連平七百三十七人	廉江六百人	陽春六百一十二人
連平七百三十七人	合浦一千六百六十八	
連平七百三十七人	欽縣一百九十六人	防城
連平七百三十七人	靈山五百人	遂溪一千三十九
連平七百三十七人	徐聞四百九十人	新會二千十人
連平七百三十七人	開平壹千九百九十六人	恩平六
連平七百三十七人	赤溪五百人	高要一千壹百四
連平七百三十七人	三水五百人	雲浮四百八十七人
連平七百三十七人	廣寧五百五十五人	四
連平七百三十七人	新與三百六十二人	鬱南
連平七百三十七人	德慶四百零六人	封川四百
連平七百三十七人	高明六百六十九人	鶴山一千三百
連平七百三十七人	開建二百三十七人	東莞七百人
連平七百三十七人	增城五百人	博羅二百人
連平七百三十七人	壹千四百四十人	此外和平縣則尚未搜

無上之委市杰酒 新價低廉

時利市打(三星)

良舊之糧

委市杰酒

此告白位不是酒局

早時杰酒有限公司啟

B. C. Distillery Ltd.

十三鎊壹元二五  
廿五鎊貳元三毫  
四十鎊三元五毫



問津焉

恭頌良醫聖藥

旅雲埠中山 劉 潤 恭頌

啟者弟患皮膚而毒面手足各部位起紅粒如虫行蟻咬癢癢不堪經有年餘之久屢延中西醫調理俱皆罔效後見大漢報李福先生恭頌之告白因弟之症頗同上下弟故此親自到來雲埠李福先生處就醫調理蒙先生施此妙藥旬日內將弟之惡毒消除確係世上無雙之聖藥不謬也弟深感先生大德愧無以報謹誌數言俾有皮膚瘡者注意聞津焉

旅加蘭企倫章埠 黃伯公恭頌

投藥當日內果藥到病除先生所製此藥乃世少罕有確  
 係名不虛傳也弟深感先生之大德愧無以報謹登數言俾同  
 病者知所問津焉  
 加國亞省 藥頓柏埠 馬好上言  
**恭頌良醫聖藥**  
 啟者弟肚部患皮膚病毒起粒赤紅色如虫行蟻咬週身痕癢  
 不堪經有兩載屢延中西醫調理用盡中西各藥俱皆罔效幸  
 得友人陳惠明先生介紹弟往李福先生處調理先生所云弟  
 此種皮膚毒務須要服茶二散劑清除血毒外搽皮膚病藥膏  
 內攻外應齊驅可以痊癒弟依先生之法而行服茶四劑外搽  
 皮膚藥膏旬日之內果無以報謹登數言俾同病者有一快事  
 也弟深感先生之大德愧無以報謹登數言俾同病者有一快事

啟者弟患皮膚毒週身起紅粒如虫行蟻咬痕癢不堪經有  
 數月之久屢延中西醫調理用盡中西藥品俱皆罔效弟閱大  
 漢報見李福先生告白欄內所云有秘製包愈皮膚白病藥膏  
 現且見他時常有僑胞恭頌料必他定有把握焉故此到來求  
 埠李福先生處就商調理據先生所云此種白毒務須要服除  
 四五包茶疎通血脈服完茶後再服珠黃八寶搜毒丸清除臟  
 腑之餘毒外搽藥膏旬日內可以痊癒弟照先生之法調理連


此藥膏無倫任何皮膚濕毒花柳刺毒血毒痕癢及遠年諸般頑癬疥癩小兒胎毒一角虱等症搽此藥膏立即止癢並無爛肉痛苦將此藥膏每日搽三次數日內包能痊癒若然不愈即將原銀加倍奉回確有非常實驗如無把握實驗豈敢誇大言諸君注意如有皮膚患者不可不試

神效止痛消腫即愈浸疔藥	每包七毫五
爛疔鰓頭拔毒生肌珠珀散	每包七毛五
少林寺立愈跌打舊患復發吊瘀散	每樽四圓
遠年風濕骨痛驅風除濕即愈散	每料四圓
應驗如神花柳八寶搜毒丸	每樽四圓
神效消腫拔毒生肌埋口即愈散	每樽四元
遠年爛腳拔毒生肌埋口即愈散	每料五圓
癰疽無名腫毒立即止痛消核散	每樽四圓
每貼藥用二分嚼吞	每樽四圓

諸君注意  
 將園一概買擔保照到取藥南內如有柯打紙者希望  
 慎重起見尙希留意

李福專醫花柳全科奇難雜症  
 跌打刀傷續筋駁骨立即止痛隔日痊癒  
 秘製環珠唯一包愈皮膚濕毒膏 每盅銀二圓  
 此藥膏山羅洋自鶴寺老僧印田禪師傳授

通和號 LEE FOOK




分售處  
華新書局  
批發上亞美製藥局

C. H. ACME  
P. O. BOX 413  
VANCOUVER, B. C. CAN.

戀花香露  
胭脂香素  
光明眼水  
每罇五毛

大罇 五毛  
小罇 二毛五

現沽  
招商代理批發從優



**圖新軒**

**印務局**

● **精印一切刊物**

● **精製笠巴圖章**

**藝術優良 價格克己**

新辦戰時圖書

實用新中國分省圖 (特價) 二元五

精美英文抗戰言論集 (特價) 八毛

蔣總裁文選 (一年) 三毛

西線生活實錄 (一年) 二毛

名人著述祖國大勢 三毛

要書一顆未出鏢的槍彈 三毛



**HO SUN HING CO.**

251, 253, 255, Prince Street, Singapore.

HOME  
Funeral Chapel  
742 Hastings E.  
Highland 6191

---

欽吳長生店  
包辦喪事 殮費廿元 卅元 六十元以  
由本埠運屍回港 運費七十元：

中原興收音機部代理 RCA  
 公司最新欸收音機發售接  
 理修整各種新舊收音機精  
 裝玻璃窗電鈴工精價平  
 諸君光顧敬祈留意

★電話詩鵬壹九六六 馬開錫啟

中 原 興 雜 貨 藥 材 發 行  
 JONG YUEN HING CO.  
 112-114 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本號專辦祖國油米什貨  
 藥材丸散零沽批發格外  
 相宜  
 ○○代理  
 超然織造廠  
 各種新欸羊  
 毛窄結發行

RCA Victor